



**CLASES CIUDADANIA**  
**Trimestre del Otoño Empieza el 4 de octubre 2017**

**HORARIO DE CLASES**

Sitio	Horario	Inicio	Fin	Instrucción
La Trinidad Iglesia Metodista Unida 300 San Fernando St.	Miércoles: 6-8 PM	4 de octubre	13 de diciembre	Inglés
La Trinidad Iglesia Metodista Unida 300 San Fernando St.	Miércoles: 6-8 PM	4 de octubre	13 de diciembre	Español
Biblioteca Las Palmas 515 Castroville Rd.	Viernes: 11 AM-1 PM	6 de octubre	15 de diciembre	Español
Westside Education & Training Center 563 SW 40 Street	Sábado: 10:30 AM-12:30 PM	7 de octubre	16 de diciembre	Inglés

**La tarjeta de residencia más otra identificación con foto se requieren para la inscripción. Llama a Academia América al 210-248-9459 para mayores detalles.**

---

**CITIZENSHIP CLASSES**  
**Fall Term Starts Oct. 4 2017**  
**Class Schedule**

Location	Schedule	Start Date	End	Instruction
La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando St.	Wednesday 6-8 PM	Oct. 4	Dec. 13	English
La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando St.	Wednesday 6-8 PM	Oct. 4	Dec. 13	Spanish
Las Palmas Library 515 Castroville Rd.	Friday 11 AM-1 PM	Oct. 6	Dec. 15	Spanish
Westside Education & Training Center 563 SW 40 Street	Saturday 10:30 AM-12:30 PM	Oct. 7	Dec. 16	English

**The permanent residency card and a second photo ID are required to register.  
Call Academia América 210-248-9459 for more information.**

**Apoya a Inmigrantes...Stand with Immigrants DONAR/DONATE:**  
**[www.academiaamerica.org](http://www.academiaamerica.org)**

# EDUCACION FINANCIERA

Talleres gratuitos en capacitación básica

Infórmate cómo puedes cuidar y proteger tu dinero, bienes y pertenencias

## HORARIO

<b>Servicios Bancarios Básicos</b> 6 de diciembre 2017, 6:30-8:00 pm La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando Street	<b>Protección del Patrimonio</b> 29 de noviembre 2017, 6:30-8pm La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando Street
<b>Compra de Casa</b> 18 de noviembre 2017, 11-12:30 PM Westside Education and Training Center 563 SW 40 Street	<b>Apertura de Negocios</b> 9 de diciembre 2017 11am-12:30pm Westside Education and Training Center 563 SW 40 Street
<b>Presupuesto Familiar</b> 8 de noviembre 2017, 6:30-8pm La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando Street	<b>Para participar regístrate aquí: Academia América 210-248-9459</b>

Para clases de ciudadanía y asistencia con la aplicación de naturalización visita:  
[www.academiaamerica.org](http://www.academiaamerica.org)

Talleres Patrocinados por Academia América, el Consulado General de México en San Antonio, el Instituto de Mexicanos en el Exterior (IME) y con la colaboración del Branch Banking and Trust Company (BB&T)



# FINANCIAL LITERACY EDUCATION

**Free Workshops –Learn the basics of Managing Your Money  
And how to Protect Your Assets**

## SCHEDULE

<b>Basic Bank Services</b> <b>December 6, 2017, 6:30-8:00 pm</b> La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando Street	<b>Protection of Family Assets</b> <b>November 29, 2017, 6:30-8pm</b> La Trinidad United Methodist Church <b>300 San Fernando Street</b>
<b>Buying Your Own Home</b> <b>November 18, 2017, 11-12:30 PM</b> Westside Education and Training Center 563 SW 40 Street	<b>Starting Your Own Business</b> <b>December 9, 2017, 11am-12:30pm</b> Westside Education and Training Center 563 SW 40 Street
<b>How to do a Family Budget</b> <b>November 8, 2017, 6:30-8pm</b> La Trinidad United Methodist Church 300 San Fernando Street	<b>To Register call Academia América at 210-248-9459</b>

**For information about citizenship clases and assistance with completion of the  
citizenship application visit: [www.academiaamerica.org](http://www.academiaamerica.org)**

Workshops are sponsored by Academia América, the Mexican Consulate in San Antonio, el Instituto de Mexicanos en el Exterior (IME) and with the collaboration of Branch Banking and Trust Company (BB&T)

